

①
Revenue Department

Minutes of Consultations

9th April 1858

Back nos. 45 & 46.

Order no 447 of 8th April 1858

ஆதாய்ச்சி
உதவியாளர்
கையொப்பம்

POLITICAL DEPARTMENT.

No. 170.

Extract from the Minutes of Consultation under date the 8th March 1858.

Read the following letter from Lieutenant Colonel CUTHBERT DAVIDSON, Resident at Hyderabad; to the Chief Secretary to Government of Fort Saint George, dated 26th February 1858, No. 254 of 1858.

SIR,

I have the honor to acknowledge the receipt of your letter, No. 102 of the 8th Instant, and to forward for your information copy of a note received from the Minister, stating that orders will be issued to the Local Authorities on the Godavery directing them not to examine the contents of Boats passing up and down that River, except when the Boats unload, or receive Cargo at any Ghat or Town within the Territories of His Highness the Nizam.

TRANSLATION

OF

COPY OF A LETTER

From Nabob MOOKHTAR OOL MOOLK Bahadoor, to Colonel DAVIDSON Bahadoor.

I received your kind note, dated 3rd Rujab, the present month, No. 244, giving cover to a letter from the Government of Madras, on the subject of receiving written Statements of the Goods of Merchants trafficking on the River Godavery. It appears from the letter of that Government that the practice of taking written Statements causes inconvenience and trouble: I therefore will issue orders to the Talookdar of that District not to ask Traders to give in Statements of Goods conveyed in Boats on the River Godavery, and which Goods are neither such as exported from, nor imported into the Territories of the Hyderabad Government. The letter is herewith returned. What more? Dated 25th February 1858, corresponding 10th Rujab 1274 Hijri.

(True Translation.)

(Signed) EDWARD BALFOUR,

Persian and Hindoostanee Translator to Government.

Ordered to be communicated to the Revenue Department, with reference to Extract Minutes of Consultation in that Department, dated the 2nd February 1858, No. 139.

(True Extract and Copy.)

Chief Secretary.

To the Revenue Department.

Exd. J. A. Wilson.

